

**COLLEGE REUNI DE LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE COMMUNE  
VERENIGD COLLEGE VAN DE GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE**

F 89 — 2124 (89 — 1882)

13 JUILLET 1989. — Arrêté du Collège réuni de la Commission communautaire commune portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Collège réuni. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 193 du 6 octobre 1989, p. 17188 :

Dans le texte néerlandais de l'article 4, alinéa 2 de l'arrêté, il convient de lire : « het Verenigd College » et non : « de Verenigde Vergadering ».

N. 89 — 2124 (89 — 1882)

13 JULI 1989. — Besluit van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie houdende het reglement van zijn werking en tot regeling van de ondertekening der akten van het Verenigd College. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 193 van 6 oktober 1989, bl. 17188 :

In de Nederlandse tekst van artikel 4, alinea 2 van het besluit dient te worden gelezen : « het Verenigd College », in plaats van : « de Verenigde Vergadering ».

**AUTRES ARRÊTÉS**

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES**

**Personnel. — Mise à la retraite**

Par arrêté royal du 14 septembre 1989, démission honorable de ses fonctions avec faculté de faire valoir ses droits à une pension à charge du Trésor public est accordée, à la date 1<sup>er</sup> septembre 1990, à M. Degavre, Jacques D.P., directeur à l'Inspection générale économique.

M. Degavre est autorisé à porter le titre honorifique de son grade et à en revêtir l'uniforme.

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES,  
DU COMMERCE EXTERIEUR  
ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT**

**Service extérieur**

**Mutations**

Par arrêté royal du 15 septembre 1989, M. W. Verriest a été déchargé de ses fonctions d'Ambassadeur à La Havane et accrédité en la même qualité à Mexico.

Par les arrêtés royaux suivants, les agents mentionnés ci-après ont été déchargés de la fonction reprise en regard de leur nom et adjoints à l'Administration centrale :

- arrêté royal du 11 septembre 1989, M. J. Bousse, Ambassadeur à Quito;
- arrêté royal du 6 octobre 1989, M. A. De Schutter, Représentant permanent auprès de l'Unesco à Paris.

**Désignations**

Par les arrêtés royaux suivants, les Ambassadeurs mentionnés ci-après ont été accrédités dans la même qualité dans les pays suivants :

- arrêté royal du 15 septembre 1989, M. A. Rahir, Ambassadeur à Malte;
- arrêté royal du 21 septembre 1989, M. Ph. Arcq, Ambassadeur dans l'île Maurice;
- arrêté royal du 29 septembre 1989 :  
W. De Pauw, Ambassadeur en Papouasie-Nouvelle Guinée;  
A. Schellekens, Ambassadeur au Honduras.

**Fin de désignation**

Par arrêté royal du 15 septembre 1989, M. C. Reynkens, Ambassadeur à Tripoli, a été déchargé de la même fonction à Malte.

**ANDERE BESLUITEN**

**MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN**

**Personeel. — Inruststelling**

Bij koninklijk besluit van 14 september 1989, wordt aan de heer Degavre, Jacques D.P., directeur bij de Economische Algemene Inspectie, met ingang van 1 september 1990, eervol ontslag verleend en wordt hij gerechtigd aanspraak te maken op een rustpensioen ten laste van de Openbare Schatkist.

De heer Degavre wordt ertoe gemachtigd de titel van zijn graad eersholve te voeren en de ambtskledij ervan te dragen.

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

**Buitenlandse Dienst**

**Overplaatsingen**

Bij koninklijk besluit van 15 september 1989 werd de heer W. Verriest ontheven uit zijn functie van Ambassadeur te Havana en in dezelfde hoedanigheid geaccrediteerd te Mexico.

Bij de volgende koninklijke besluiten werden de volgende ambtenaren ontheven uit hun functie vermeld na hun naam en toegevoegd aan het Hoofdbestuur :

- koninklijk besluit van 11 september 1989, de heer J. Bousse, Ambassadeur te Quito;
- koninklijk besluit van 6 oktober 1989, de heer A. De Schutter, Permanent Vertegenwoordiger bij de Unesco te Parijs.

**Aanstellingen**

Bij de volgende koninklijke besluiten werden de hiernavermelde Ambassadeurs in dezelfde hoedanigheid geaccrediteerd in volgende landen :

- koninklijk besluit van 15 september 1989, de heer A. Rahir, Ambassadeur in Malta;
- koninklijk besluit van 21 september 1989, de heer Ph. Arc, Ambassadeur in het Eiland Mauritius;
- koninklijk besluit van 29 september 1989 :  
W. De Pauw, Ambassadeur in Papoea-Nieuw-Guinea;  
A. Schellekens, Ambassadeur in Honduras.

**Einde van een aanstelling**

Bij koninklijk besluit van 15 september 1989 werd de heer C. Reynkens, Ambassadeur te Tripoli, ontheven uit dezelfde functie in Malta.